



ЦОКАНЬЕ

Авторы: В. В. Иванов

ЦОКАНЬЕ, неразличение фонем /ц/ и /ч/ в некоторых рус. говорах и произношение на их месте одного к.-л. звука: [ц'] [мягкое Ц. (ц'ёлый, ц'йсто)], или [ц] [твёрдое Ц. (цэлый, цысто)], или [ч'] [чоканье (ч'ёлый, ч'йсто)]. Чаще всего встречается мягкое Ц.: оно распространено в Карелии, в Архангельской, Вологодской, Кировской областях, а также в говорах Сибири и Дальнего Востока. Твёрдое Ц. характерно для некоторых новгородских говоров, а также для говоров рязанской Мещёры. Чоканье встречается в ряде вологодских говоров. Ц. — одна из наиболее древних диал. черт рус. языка: отмечается в новгородских памятниках 11–12 вв., в смоленских и полоцких 13 в., в псковских 14 в., в вологодских 16 в. (в памятниках это явление отражается в написании буквы «ц» на месте «ч» или наоборот либо в беспорядочном смешении этих двух букв).

Вопрос о происхождении Ц. до конца не ясен. Наиболее распространённой является гипотеза о том, что его возникновение связано с влиянием *финно-угорских языков* (знающих только одну аффрикату), с которыми некоторые диалекты *древнерусского языка* издавна вступали в контакты. Однако фонетич. система почти непроницаема для иноязычного влияния, поэтому возникновение Ц. только под финно-угорским воздействием едва ли возможно. Такое влияние могло осуществиться лишь в том случае, если в системе самого др.-рус. языка имелись условия, облегчившие его. Такими условиями оказались происхождение /ц/ и /ч/ из одной фонемы /к/ (см. *Палатализация*) и отсутствие их функциональной значимости по отношению друг к другу, т. е. отсутствие в языке слов и форм, которые противопоставлялись бы друг другу фонемами /ц/ и /ч/; ср., с одной стороны, /п'/ел — /б'/ел — /м'/ел — /ц/ел и /п/ас — /б/ас — /н/ас — /ч/ас, различающиеся разными согласными фонемами, а с другой — отсутствие по существу таких пар *словоформ*, которые различались бы фонемами /ц/ и /ч/ (пара /ц/ех — /ч/ех поздняя по происхождению и образуется *заимствованиями*, /ц/окать — /ч/окать — спец. термины, /ц/апать — /ч/апать — звукоподражат. слова, не имеющие широкого распространения). Именно это обстоятельство могло облегчить иноязычное влияние на фонетич. системы некоторых рус. диалектов. Имеются и др. гипотезы о происхождении цоканья.

Ц. никогда не было широко распространённой диал. чертой, а по мере развития влияния лит. языка на говоры оно всё больше утрачивается. Однако такая утрата идёт не прямым путём усвоения правильного употребления [ц] и [ч'], а через промежуточные ступени: через беспорядочное смешение [ц] и [ч'], а также через усвоение твёрдого [ч] вместо мягкого и т. п.

Литература

Лит.: Аванесов Р. И. Очерки русской диалектологии. М., 1949. Ч. 1; Орлова В. Г. История аффрикат в русском языке в связи с образованием русских народных говоров. М., 1959; Иванов В. В. Историческая грамматика русского языка. 3-е изд. М., 1990; Русская диалектология / Под ред. Л. Л. Касаткина. 3-е изд. М., 2013.